# (11) **EP 1 787 564 A3**

## (12) EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(88) Veröffentlichungstag A3: 09.12.2009 Patentblatt 2009/50

(51) Int Cl.: **A47L 9/14** (2006.01)

B01D 45/08 (2006.01)

(43) Veröffentlichungstag A2: 23.05.2007 Patentblatt 2007/21

(21) Anmeldenummer: 06006750.1

(22) Anmeldetag: 30.03.2006

(84) Benannte Vertragsstaaten:

AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR HU IE IS IT LI LT LU LV MC NL PL PT RO SE SI SK TR

Benannte Erstreckungsstaaten:

AL BA HR MK YU

(30) Priorität: **22.11.2005 EP 05025480** 

09.12.2005 EP 05027013 23.02.2006 EP 06003723

(71) Anmelder: Eurofilters Holding N.V. 3900 Overpelt (BE)

(72) Erfinder:

- Sauer, Ralf
   3900 Overpelt (BE)
- Schultink, Jan 3900 Overpelt (BE)
- (74) Vertreter: Grünecker, Kinkeldey, Stockmair & Schwanhäusser Anwaltssozietät Leopoldstrasse 4 80802 München (DE)

## (54) Halteplatte mit Ablenkeinrichtung für einen Staubsaugerfilterbeutel

(57) Die Erfindung betrifft eine Halteplatte (1) für einen Staubsaugerfilterbeutel (5), die an einer Halteeinrichtung (6) in einem Staubsaugergehäuse zum Haltern des Staubsaugerfilterbeutels anbringbar ist, mit einer Grundplatte, in der eine Durchtrittsöffnung (7) für einen Luftstrom ausgebildet ist, einer mit der Grundplatte verbundenen Befestigungseinrichtung (4) zum zerstörungsfrei lösbaren Verbinden der Halteplatte (1) mit einem

Staubsaugerfilterbeutel (5), und einer die Durchtrittsöffnung (7) wenigstens teilweise umgebenden Ablenkeinrichtung (3), die mit der Grundplatte verbunden und derart ausgebildet ist, dass sie nach dem Verbinden der Halteplatte (1) mit einem Staubsaugerfilterbeutel wenigstens teilweise im Beutelinnern angeordnet ist und ein durch die Durchtrittsöffnung in die Ablenkeinrichtung (3) eintretender Luftstrom in der Ablenkeinrichtung (3) ablenkbar ist.

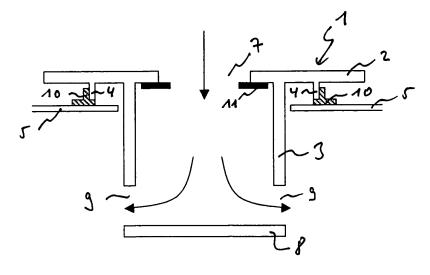


Fig. 1



#### **EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT**

Nummer der Anmeldung EP 06 00 6750

Kategorie	Kennzeichnung des Dokuments mit Angabe, soweit erfo der maßgeblichen Teile	rderlich, Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (IPC)
Υ	EP 0 867 144 A (ELECTROLUX AB [SE]) 30. September 1998 (1998-09-30) * Spalte 2, Zeile 35 - Spalte 4, Zei	1-7, 13-15, 18-24	INV. A47L9/14 B01D45/08
Υ	Abbildung 2 *  US 5 544 385 A (JAILOR JOHN [US] ET 13. August 1996 (1996-08-13)  * Spalte 5, Zeile 62 - Spalte 6, Zei Abbildung 2 *	19-24	
Υ	BE 529 649 A (TORNADO S.A.; BÂLE (CH 15. Juli 1954 (1954-07-15) * Seite 1, Zeile 46 - Seite 3, Zeile Abbildungen 3a,3b,4 *	13-15,18	
A	US 4 469 498 A (FISH WARREN H [MN]) 4. September 1984 (1984-09-04) * Spalte 3, Zeile 22 - Spalte 5, Zei Abbildungen 2-4 *	1-24 le 2;	DECHEDOMENTE
A	GB 815 709 A (TORNADO A G) 1. Juli 1959 (1959-07-01) * Seite 1, Zeile 58 - Seite 2, Zeile Abbildung 1 *	1-24	RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (IPC)  A47 L B01D
A	DE 199 48 563 A1 (KUHBLANK ROLAND [D POPPE ALAIN [DE]) 12. April 2001 (2001-04-12) * Zusammenfassung; Abbildung 2 *	E]; 1-24	
A	US 3 973 936 A (HOWARD SOL ET AL) 10. August 1976 (1976-08-10) * Spalte 3, Zeile 4 - Spalte 6, Zeil Abbildungen 1-3 *	e 19;	
Der vo	rliegende Recherchenbericht wurde für alle Patentansprüche (	erstellt	
Recherchenort Abschlußdatum der Recherche München 27. Oktober 2009			Profer Drich, Klaus

EPO FORM 1503 03.82 (P04C03)

6

A : technologischer Hintergrund
O : nichtschriftliche Offenbarung
P : Zwischenliteratur

<sup>&</sup>amp; : Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument

#### ANHANG ZUM EUROPÄISCHEN RECHERCHENBERICHT ÜBER DIE EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG NR.

EP 06 00 6750

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten europäischen Recherchenbericht angeführten Patentdokumente angegeben.
Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

27-10-2009

lm Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichun
EP 0867144	A	30-09-1998	BR CN PL SE US	9800927 A 1198914 A 325370 A1 9701006 A 6086649 A	07-12-199 18-11-199 28-09-199 20-09-199 11-07-200
US 5544385	Α	13-08-1996	KEINE		
BE 529649	Α		KEINE		
US 4469498	Α	04-09-1984	KEINE		
GB 815709	Α	01-07-1959	FR	1148583 A	11-12-19
DE 19948563	A1	12-04-2001	KEINE		
US 3973936	Α	10-08-1976	KEINE		

Für nähere Einzelheiten zu diesem Anhang : siehe Amtsblatt des Europäischen Patentamts, Nr.12/82

**EPO FORM P0461**